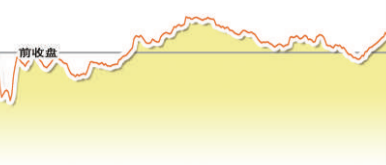


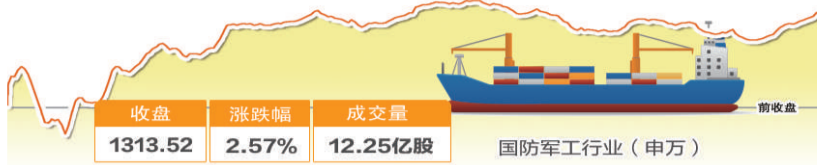


4月9日上证综指走势图



上证综指	深证成指
收盘 3138.29	收盘 10653.38
成交量 139.61亿股	成交量 185.79亿股

4月9日波动最大行业走势图



《摆脱贫困》英、法文版电子书上线

新华社北京4月9日电 为了向国际社会全面、深入介绍习近平总书记关于扶贫脱贫工作的思想，由中国外文局所属外文出版社翻译出版的《摆脱贫困》英、法文版电子书于4月9日在亚马逊、Overdrive、易阅通、掌阅四家数字交易平台上线，面向国内外读者销售。

《摆脱贫困》是中共中央总书记、国家主席、中央军委主席习近平的个人著作，收录了他1988年至1990年任中共宁德地委书记期间的重要讲话和调研文章，共29篇。还收录有10张彩色照片，其中包括他在宁德工作期间的6张工作照片。全书紧紧围绕闽东如何脱贫致富、加快发展这一主题，提出了一系列的制度、理念、观点和方法，深刻回答了推进闽东地区经济社会发展的重大理论和实践问题，涉及经济建设、政治建设、文化建设、社会建设、生态文明建设和党的建设等重要内容，思想丰富深刻，文风生动亲切，具有很高的理论价值。该书也是习近平同志在宁德两年艰苦工作的全面写照，体现了他扎根艰苦地区带领群众摆脱贫困的坚定理想信念和深挚为民情怀。

《摆脱贫困》英、法文版图书由外文出版社翻译出版，自2017年8月首发以来，受到国际社会广泛关注和普遍赞誉。该书不仅体现了习近平总书记爱民、为民的理想信念和深厚情怀，更集中体现了习近平总书记关于精准扶贫、精准脱贫工作的战略思想、理论支持和实践探索，是指导中国扶贫脱贫工作的理论基础和重要方针，是中国减贫事业的思想基础和宝贵经验总结，是习近平新时代中国特色社会主义思想的重要组成部分。

《摆脱贫困》英、法文版电子书与纸质书内容完全一致，兼有互联网平台的阅读体验，为海内外网络读者了解当代中国和中国共产党提供了重要文献。

美在自信 美在颜值 美在气质

——海南美丽乡村建设展开新画卷

经济日报·中国经济网记者 齐平 张倩

潮起海之南

“小康不小康，关键看老乡。”2013年，习近平总书记在海南考察时语重心长地说，希望大家把中央制定的强农惠农富农政策贯彻落实好，加大统筹城乡发展力度，促进城乡共同繁荣，让广大农民平等参与现代化进程，共同分享现代化成果。

在海南实施乡村振兴战略的过程中，美丽乡村的建设是重要抓手。2017年4月份，海南省第七次党代会强调，要统筹推进新型城镇化和美丽乡村建设。目前，海南省已建成406个美丽乡村示范村，204个星级美丽乡村。

美丽乡村，美在何处？仲春时节，记者行走琼岛，深刻感受到，一个个宜居、宜业、宜游的美丽乡村，既是实施乡村振兴战略的新载体，也是国际旅游岛建设的金字招牌。

海南乡村之美，美在自信。

漫步在海南保亭县三道镇甘什村委会什进村里，浓密的绿荫中掩映着一排排黎族风情的“船型屋”式独栋小楼。眼前的情景，让人难以相信这里曾是远近闻名的贫困村。一张有点褪色的老照片反映了当时的村貌：全村仅有

一条狭窄崎岖的沙土路；十几户村民仍然住在低矮的茅草屋里，有的家门口还有支起的灶台。

“我们村现在发展得这么好，大家都发自内心的感谢共产党！”甘什村党支部书记苏其方告诉记者，利用靠近槟榔谷和“呀诺达”两个5A级景区的“地利”，什进村引入旅游龙头企业，打造了“布隆赛乡村文化旅游区”品牌，村民们红红火火地发展起乡村旅游来。如今，村民出租土地和房屋、入股分红、在合作社或旅游公司就业都能获得一份收入，还可以用空闲的房子发展民宿，种植品种也改为高附加值的槟榔、黄秋葵、百里香。

保亭县委常委副县长周宏杰介绍，以旅游景区、旅游度假区的发展带动附近的乡村建设，将农民的农业生产和民俗生活与旅游产业有机结合，把居住性、行政性的旧村庄变成经营型的旅游新村，有效带动了农村产业结构调整，促进农民增收脱贫。

海南乡村之美，美在颜值。

走进与文昌航天发射场直线距离不过5公里的文昌市龙楼镇红海村委会好圣村，绿树丛生、花香四溢，柏油路平坦宽阔，航天科教娱乐体验、航天瓜果种植、航天畜禽养殖、航天创客民宿……随处可见的航空航天元素提醒人

们，这个仅有11户人家的小渔村是文昌市着力打造的航天科技小康村。

好圣村里建有污水处理站，污水经过集中处理可以用于绿化和田间灌溉；村里还建立了垃圾分类处理中心，实现生产生活废料就地处理，还能制出有机肥。“文昌航天发射场建成后，很多游客来到村中旅游。每当听到游客说我们村太漂亮了，不像想象中的农村，我都感到特别自豪。”村民林春雪说。

在海南，还有很多个像好圣村一样让人分不清是城市还是乡镇的村庄。

“我感到现在的生活跟城里人没有什么两样。”在琼海市博鳌镇北仍村，51岁的村民黄春瑛和记者聊起了家常，“我们村民都加入了新型农村合作医疗保险，孩子们能就近到官塘小学念书”。

北仍村4公里长的村路如今被打造成令游客称赞的环村绿道，路网、水网、电网、光网、排污管网“五网”贯通。改造过程中，严守“不拆房、不占田、不砍树、就地城镇化”原则，留住了原汁原味的乡村之美。村民林宗球一边削甘蔗一边笑着说：“村里旅游业发展起来了，我靠着卖甘蔗汁、椰子汁，在家门口就能挣到钱，日子过得很充实。”

海南乡村之美，美在气质。

“有一种乡愁叫北仍”，海南乡村吸引游客的，除了优美的自然环境、整洁

的村村村貌，更有一种人文底蕴。

北仍客厅是村民议事和办事的场所，门口张贴着“北仍客厅公约”，明确了诚信经营、提倡节约、爱护公共设施等内容。其中第二条给人留下深刻印象：“北仍村民自办多桌酒席的集中在客厅办理，每桌酒席380元。”

注重文化生活，是许多海南乡村的共同特点。在博鳌镇沙美村，记者“旁听”了一堂题为“走近柳宗元”的讲座，这里每逢周末开展的阅读分享会活动吸引了很多中小学生学习；在博鳌镇南强村，记者遇到几位正在进行创作的书画家，村里办起了“凤凰公社”，可供“候鸟艺术家”开展交流活动、进行作品展示。

乡愁，吸引了游客，也唤回了游子。在外打拼了多年的王理强回到了北仍村，开起了农家乐，店名就叫“乡愁味道”。王理强说：“党的十九大报告明确提出了实施乡村振兴战略，将来我们一定会有更大的发展空间。”

“从一处美迈向一片美，从一时美迈向持久美，从外在美迈向内在美。”海南省委常委、宣传部部长肖莺子说，海南将以党的十九大精神为引领，着力打造美丽乡村升级版，不断谱写美丽中国海南新篇章，开创农业农村发展新局面。



放眼博鳌 天高海阔

这是位于海南省琼海市博鳌镇的博鳌亚洲论坛国际会议中心(2018年3月22日无人机航拍)。

伴随2018年年会召开，海南琼海博鳌国际小镇再次吸引世界目光。新华社记者 郭程摄

- 今年已出台超7000亿元减税降费措施 3版
- 多种大宗商品价格走势由涨转跌 9版
- 上市银行迈上高质量发展之路 10版
- 制造强国发展进程总体向好 11版
- 让“冷”学科拥有高热度 13版

博鳌亚洲论坛 2018年年会特别报道 (5-8版)



中国发展为世界带来六大机遇

牛犁

多年来，中国经济增长是全球经济增长的动力之源、稳定之锚。近14亿人口的广阔市场空间、上亿人次出国旅游以及高达千亿美元的对外直接投资等，为各国提供了良好的市场机遇和投资机遇，创造了大量就业机会。中国物美价廉的商品有效抑制了世界通胀水平，为改善各国人民福祉作出了巨大贡献。习近平主席多次强调，欢迎各国搭乘中国发展的“快车”和“便车”，共同实现整个世界的发展。中国坚持促进贸易和投资自由化便利化，推动经济全球化朝着更加开放、包容、普惠、平衡、共赢的方向发展。中国是经济全球化的受益者，更是贡献者，中国的发展是世界的机遇。

一、中国经济稳定增长是世界经济增长的主要动力和稳定器

中国经济增长为世界经济复苏注入强劲动力。2017年，中国经济总量约

为12.25万亿美元，一年来实现的经济增量超过1万亿美元，相当于西班牙的经济总量。据世界银行数据测算，2013年至2017年，我国对世界经济增长的平均贡献率超过30%，超过美国、欧元区和日本贡献率的总和。这不仅表明中国经济的活力和韧性，也说明中国经济稳定增长为世界经济复苏创造了更多机遇。同时，近两年来中国推进供给侧结构性改革已经取得了阶段性成效：化解钢铁产能超过1.2亿吨，全部取缔“地条钢”，化解煤炭产能超过5.4亿吨；商品房待售面积削减1.3亿平方米，全国总体去库存周期回归至合理范围内；遏制了宏观杠杆率攀升的势头，金融风险总体有所缓解；推进结构性减税，每年降低各类企业税费等成本1万亿元以上；大力推进公共服务、基础设施等领域补短板。通过市场出清调整了市场供求关系，带动了部分领域的价格回升，全面提升了供给体系的适应力和创新性，新旧动能加快转换，为世界经济复苏提供了有力支撑。

二、中国广阔的市场空间为世界创造大量就业机会

2017年末，中国人口总量达到13.9亿人，意味着庞大的市场需求。2017年我国商品及服务进口规模达到2.3万亿美元，非金融类境外直接投资超过1200亿美元，为各国提供了广阔的市场机遇、投资机遇和发展机遇。中国出境旅游人数高达1.43亿人次，有力拉动了各国消费。据中国商务部测算，2016年中国游客在美的人均花费约1.3万美元，当年旅游支出高达352.2亿美元，平均每天为美国创造约9700万美元收入。同时，一个充满活力和韧性的中国经济，为各国人民创造了大量就业机会。就美对华出口来看，按照美国商务部的统计，2015年美货物和服务贸易对华出口支持国内就业91万个。美中贸易全国委员会报告显示，美对华出口为美国国内创造就业的贡献更大。该报告认为，由于中国深度参与全球价值链，除双

直接贸易外，美国大量产品向中国间接出口。据此估算，2015年美对华出口实际支撑了美国国内180万个新增就业岗位；美对华出口和中美双向投资共计支撑了美国国内260万个就业岗位。我们根据世界投入产出模型测算，2016年美对华货物和服务贸易出口拉动美就业331.2万人。

三、中国物美价廉商品增进各国人民福祉

随着中国制造能力的不断提升，从上世纪90年代中期开始，物美价廉的中国商品推动许多国家保持低通货膨胀率，降低了生活成本。即便随后世界经济进入一轮扩张期，通胀水平也没有显著回升，因而中国出口商品在一定程度上提高了各国人民的福祉。(下转第四版)

